



- There are eight coloured Perception Spheres in the set. They are made from tough acrylic and have passed safety tests for use with children from 0+ months.
- The spheres come in eight different clear colours and are smooth and warm to the touch. The very youngest children will enjoy handling them in free sensory play or as part of a treasure basket collection. Older children will find them fascinating as they hold them up and look through them, seeing the world in different colours. When children look through the spheres they will also see the world from a different angle.
- Holding two or three Perception Spheres together creates new colours and hues; using the spheres on a light panel will enhance the children's opportunities for colour mixing.
- The Perception Spheres set is a fascinating sensory product which is very versatile as they can be used freely and safely in water play by children of all ages. The spheres come in a handy storage box which will encourage children to return them after use.
- The Perception Spheres are not recommended for sand play or for use with other abrasive materials which may result in the surfaces being scratched. After use we recommend that you clean the spheres with warm soapy water. Should accidental scratching occur, use a polishing cloth and a small dab of liquid metal polish to remove small scratches and to restore them back to new again. The spheres should be washed thoroughly in soapy water after metal polish has been applied.





- Das Set enthält acht farbige Wahrnehmungskugeln. Die Kugeln bestehen aus robustem Acryl und haben alle Sicherheitstests für den Gebrauch mit Kindern ab 0+ Monaten bestanden.
- Die Kugeln kommen in acht verschiedenen hellen Farben und fühlen sich weich und warm an. Auch die kleinsten Kinder werden im freien sensorischen Spiel oder als Teil ihrer Schatzkorbsammlung daran Spaß haben. Ältere Kinder werden fasziniert sein, wenn sie sie hochhalten und hindurchgucken und die Welt um sich in verschiedenen Farben sehen. Wenn Kinder durch die Kugeln gucken, werden sie die Welt aus einem anderen Blickwinkel sehen.
- Wenn zwei oder drei Wahrnehmungskugeln zusammengehalten werden, entstehen neue Farben und Farbschattierungen. Kugeln auf einer Lichtleiste werden dem Kind die Gelegenheit zum Farbenmischen geben.
- Das Wahrnehmungskugelset ist ein faszinierendes sensorisches Produkt, das vielseitig eingesetzt und frei und sicher von Kindern jeden Alters beim Wasserspiel verwendet werden kann. Die Kugeln kommen in einer praktischen Aufbewahrungsbox, in die Kinder sie nach dem Gebrauch gerne wieder verstauen.
- Die Wahrnehmungskugeln sollten nicht beim Sandspiel oder mit anderen groben Materialien verwendet werden, da dadurch Kratzer auf der Oberfläche entstehen können. Wir empfehlen, die Kugeln nach dem Gebrauch mit warmem Seifenwasser zu reinigen. Sollte zufälligerweise ein Kratzer entstehen, benutzen Sie ein Poliertuch und einen Klecks Metallpolitur, um kleine Kratzer zu entfernen und die Kugeln wieder in ihren ursprünglichen Zustand zu versetzen. Die Kugeln sollten nach dem Auftragen von Metallpolitur sorgfältig in Seifenwasser gewaschen werden.





- El juego está compuesto por ocho Esferas de Percepción de colores. Éstas están fabricadas de material acrílico duro y han sido sometidas a pruebas de seguridad para el uso con niños de 0+ meses de edad.
- Las esferas tienen ocho colores transparentes diferentes, son suaves y cálidas al tacto. Los niños más jóvenes disfrutarán tocándolas en su juego sensorial libre, o como parte de la colección de una cesta del tesoro. A los niños más mayores les fascinará tocarlas y mirar a través de ellas, viendo el mundo en diferentes colores. Si los niños miran a través de las esferas, también verán el mundo desde un ángulo diferente.
- Sujetar dos o tres Esferas de Percepción juntas crea nuevos colores y matices; utilizar las esferas sobre un panel de luz dará más oportunidades a los niños para mezclar colores.
- El juego de las Esferas de Percepción es un fascinante producto sensorial que ofrece gran versatilidad, ya que los niños de todas las edades pueden jugar con ellas en el agua, con libertad y seguridad. Se presentan en una útil caja que animará a los niños a guardarlas después de jugar.
- Las Esferas de Percepción no se recomiendan para jugar en arena o para el uso con otros materiales abrasivos capaces de rayar las superficies. Después del uso, le recomendamos que lave las esferas con agua jabonosa tibia. Si se rayaran accidentalmente, utilice un paño con una pequeña cantidad de abrillantador de metales líquido para eliminar los desperfectos y devolverlas a su estado original una vez más. Las esferas deberán lavarse bien en agua jabonosa después de aplicar abrillantador de metales.





Guide d'utilisation des sphères Perception



- Le jeu comprend huit sphères Perception colorées. Elles sont réalisées en acrylique résistant et ont passé avec succès les tests de sécurité pour les jouets destinés à être utilisés par des enfants à partir de 0 mois.
- Les sphères se déclinent en huit couleurs transparentes différentes et sont douces et chaudes au toucher. Les tout-petits aimeront les manipuler en jeu libre d'éveil sensoriel ou comme pièce ajoutée à la collection du panier à trésors ; et les plus grands seront fascinés par ces sphères alors qu'ils les tiendront en l'air et regarderont à travers elles, voyant le monde en différentes couleurs. Lorsque les enfants regarderont à travers ces sphères, ils verront également le monde sous un angle différent.
- En tenant deux ou trois sphères Perception ensemble, on crée de nouvelles couleurs et nuances ; l'utilisation des sphères sur un panneau clair permettra aux enfants de multiplier leurs possibilités de mélange des couleurs.
- Le jeu de sphères Perception est un produit sensoriel fascinant qui offre une très grande souplesse d'utilisation car il peut être utilisé librement et en toute sécurité dans les jeux d'eau par les enfants de tout âge. Les sphères sont livrées dans un coffret de rangement pratique qui encouragera les enfants à les ranger après utilisation.
- Il est déconseillé de jouer avec les sphères Perception dans le sable ou de les utiliser avec d'autres matières abrasives qui pourraient rayer leur surface. Après utilisation, nous vous recommandons de nettoyer les sphères à l'eau tiède savonneuse. En cas de rayures accidentelles, éliminez les éraflures et redonnez-leur le lustre de leurs premiers jours au moyen d'un chiffon à lustrer et d'une noisette d'encaustique liquide pour métaux. Après l'application de l'encaustique pour métal, il faut soigneusement nettoyer les sphères à l'eau savonneuse.

